



8 Avril 2020

Chères familles des Ecoles Publiques de Portland,

Je vous écris pour vous informer que, sur base d'une recommandation d'hier soir du commissaire à l'éducation du Maine, Pender Makin, les Ecoles Publiques de Portland continueront de dispenser l'apprentissage à distance pendant le reste de l'année scolaire 2019-2020. La décision du commissaire selon laquelle les districts scolaires du Maine poursuivent l'apprentissage à distance est appuyée par le gouverneur. Il est basé sur les directives des Centers for Disease Control « Centres de Contrôle des Maladies » (CDC) des États-Unis qui recommandent un délai de 8 à 20 semaines pour éviter l'enseignement en grand groupe / en personne une fois qu'il existe des preuves de transmission communautaire de COVID-19.

C'est une décision difficile pour nous. Je reconnais les difficultés que l'extension de l'apprentissage à distance jusqu'à la fin de l'année scolaire pose maintenant pour tout le monde dans la communauté des écoles publiques de Portland. Cela signifie que vous devrez continuer à faire face à la garde d'enfants et à gérer les attentes de l'école tout en luttant avec les autres impacts financiers et personnels de cette crise. Cependant, la sécurité de tous les membres de la communauté des Ecoles Publiques de Portland est notre principale préoccupation.

Nous travaillons déjà sur des plans concernant la fin de l'année scolaire, y compris des questions telles que la cotation et le développement de méthodes alternatives pour redéfinir la remise des diplômes et d'autres rituels afin d'assurer à la fois la continuité et la clôture. Nous communiquerons avec tout le monde à propos de ceux-ci avant le début de nos vacances de printemps prévues le vendredi 17 avril. Nous maintenons les vacances de printemps parce que nous pensons qu'il est important que les familles et le personnel bénéficient d'un répit de notre effort intense initial pour faire passer le district à l'apprentissage à distance. Ensuite, nous reprendrons tous le travail pour clore l'année.

Bien qu'il n'y ait pas de cours pendant la pause de vacances de printemps, les repas pour les élèves fournis de 10 heures à 12 heures en semaine dans nos neuf sites scolaires se poursuivront pendant cette période, à l'exception du jour de la fête des Patriotes, le lundi 20 avril. En savoir plus sur [les ressources alimentaires](#) pour élèves et familles.

Lorsque nous avons commencé l'année scolaire 2019-2020, personne n'aurait pu imaginer que nous finirions l'année physiquement séparés les uns des autres, en apprenant à distance. Je continue d'être si fier et impressionné par la façon dont tout le monde dans les écoles publiques de Portland - le personnel, les élèves et les familles - fait de son mieux pour non seulement faire face à notre nouvelle réalité d'apprentissage, mais aussi pour la rendre aussi réussie que possible. Merci à tous !

Veuillez continuer à pratiquer la distanciation physique et restez en sécurité. Je communiquerai de nouveau avec vous très bientôt.

Cordialement,

*Xavier Botana
Surintendant*